



Martyrologij srijemsko-pannonske metropolije.

Piše: Dr. Svetozar Ritić.

(Nastavak.)*

12. Rimski martyrologij na 27. ožujka bilježi: Drziparae in Pannonia s. Alexandri militis, qui sub Maximiano imperatore post multos pro Christo agones superatos, multaque miracula edita, martyrium capitis abscissione complevit. Eodem die sanctorum Phileti senatoris, Lyiae uxoris et filiorum Macedonis et Theoprepidis, itemque Amphilochii ducis et Cronidae Commentariensis, qui pro Christi confessione caesi sunt.

Zaveden ovim podacima djakovački proprium od 1885. ima na 29. ožujka officij: Ss. Phileti senatoris, Lyiae uxor, ac filiorum Macedonis et Theoprepidis Mm. sirmien., a na 30. Ss. Amphilocii ducis et Chronidae Commentarien., Mm. Sirmien. — Alexandra izostavlja, jer je i auktoru ovoga propria bilo jasno, da Drzipara nije bila u Pannoniji ni u granicama srijemsko-pannonske metropolije. Nu po svemu sudeći ni Philet, a ni vojvoda Amphilocij skupa sa drugovima ne smiju se pribrojiti syrmijskim mučenicima.

Progjimo pitanje per partes.

U martyrologijima imademo dva mučenika Alexandra, koja bi amo mogla doći u račun. Prvi se svetkuje na 27. ožujka. Spominje ga jedini Usuardo ovoga dana: In Pannonia s. Alexandri martyr, nu kada je bio mučen, ni on ne zna. U ostalim zapadnim martyrologijima, a tako u istočnim katalozima u opće ovom „pannonском“ mučeniku ni traga. Odakle ga je Usuardus uzeo, već Sollieru nije bilo

* Vidi „Bog. Smotru“ godište II. str. 353. i sl.

jasno (od njega potječe ono izdanje Usuard. u AA. SS. Junii VI.—VII. 1715. 1717. god.), a ne možemo toga ni danas jošte rastumačiti. Drugi Aleksandar mučenik poginuo je pod carem Maximijanom u Drzipari. Ovoga ne pozna ni jedan zapadni ni stariji ni mlagji martyrologij, ali ga spominju svi istočni, nu ne na 27. ožujka, nego na 13. svibnja. Tako Menologium graecum cara Basilija (ed. c. p. 96.), Annus ecclesiasticus graeco-slavicus o. Martinova (l. c. p. 127.), a isto i Měsjačoslov metropolite Sergija (o. c. I. 141; II. 180.). Imademo pače i njegova acta, koja su istina iskićena, ali pretpostavljaju historijsku podlogu. (Bollandiste na 13. svibnja, Maji III. ed. 1680. 193—201).⁶³

Baronij u rimskom martyrologiju scijeneći, da je Drzipara u Pannoniji, poistovetio je Usardova Alexandra sa istoimenim mučenikom istočnih katalogâ, nu s kojim je on to pravom učinio, primjetili su već i Bollandiste (AA. SS. Mart. III. p. 961.): Drysipara... non magis Pannoniae adscribenda, quam nostra Antverpia, in qua haec scribimus, sit Hispaniae, Italiae, aut ipsi Pannoniae inserenda. — Drzipara naime bijaše biskupsko mjesto u Thraciji, između Drinopolja i Mramorskoga mora, a pripadala je na glasovitu metropoliju, eksaršiju u Herakleji. Danas je onamo mjesto: Karištiran.

Bollandiste razlikuju dva mučenika Alexandra. Prvoga stavljuju u Pannoniju, na 27. ožujka (AA. SS. Mart. III. p. 690.), a drugoga u Drziparu, u Thraciju 13. svibnja (AA. SS. Maj. III. l. c.).

Farlati (II. p. 444. i 445.) razdvaja takogje jednoga od drugoga, ali da pri tom pannonskoga ipak miješa sa drziparskim, vidi se, što i njemu mučeništvo stavlja u doba cara Maximijana. Nu već rekosmo, da jedini naš izvor za pannonskoga Alexandra: Usardus ništa ne spominje, kada je, u koje doba je on mučen. Farlati je dakle morao taj podatak uzeti od thračkoga istoimenoga mučenika. — Drugim riječima i Bollandiste i Farlati prihvataju historijsku eksisenciju Aleksandra, mučenika u Pannoniji.

⁶³ Po actima ovaj bi Aleksandar bio Rimljani. Sama acta doprila su do nas u dvije recenzije. Imamo ih u grčkom izvorniku: "Αθλητος τοῦ ἀγίου μάρτυρος Ἀλεξάνδρου τοῦ Πωμαλού (Boll. Maj. III. app. 15*.16*.), a u latinštinu osim kod Bollandista l. c., takogje i kod Surius-a, ed. 1618. V. 182—7., te kod Lipomana, VII. 165. v. — 171. v.

Nu meni ova njihova tvrdnja nipošto nije sigurna. Na svjedočanstvu naime jednoga jedinoga izvora: Usuarda, iz IX. vijeka, ne možemo izgraditi historičnost jedne osobe iz IV. vijeka, pak ču ja sve dotle ostati skeptičan prema eksistenciji ovoga svetitelja, dokle se ne konstruiše veruga svjedočanstva, koja bi sezala u ranije doba. A lako je i to moguće, da je već Usuardus ovoga drziparskoga mučenika iz kojega grčkoga izvora preuzeo u svoj martyrologij i nevješt geograf postavio ga u Pannoniju.

Coleti (*Illyricum Sacrum*, VIII. p. 297.), a tako ni biskup Szörényi ne ubrajaju u pannonski martyrologij nikakvoga mučenika Aleksandra. Držeći se rimskoga martyrologija, očita im bila njegova bludnja, da Drzipara nije spadala u Pannoniju. S istoga razloga, kako na početku rekoso, nema Aleksandra ni u djakovačkom propriju. Prema ovome razlaganju nije ga ni u buduće uvesti; jer je premalo zajamčen — ako ga je pako poistovetiti sa thračkim mučenikom, eo ipso ne spada onamo.

Nu po sadašnjem poznavanju stvari nijesu ni sv. Philet, ni žena mu Lydija, a tako ni sv. Amphylocij ni Chronida mučenici syrmijski.

Zapadni martyrologiji ne znaju uopće ništa za ove mučenike. Sam Baronij priznaje u opasci (ed. Rosweyde 1613. d. c.), da ih je preuzeo od istočnih izvora. I u istinu imade ih: Basilijev *Menologium graecum* na 27. ožujka (l. c. p. 29.): „*Αθλησις τῶν ἀγίων Μαρτύρων Φιλήτον* συγκλητικοῦ καὶ τῶν τέκνων. O. Martinov u svom „*Annus ecclesiasticus graeco-slavicus*“ (l. c.) spominje ih u tri puta: 23., 27. i 28. ožujka, a Sergij samo na 23. (u Měsjacoslovu I. 83.). U minejama i synaxarima navajaju se samo na 27. ožujka, tamo se nalazi i kratak prikaz njihova mučeništva: najprije bi na sud povučen sv. Philet sa ženom i djecom, u tamnici obratiše i stražara Chronidu, pa čudesnim putom i sam Amphylocij, kome su bili na kazan predani, prihvati vjeru kršćansku i po tom za nju svi srčano umriješe. Po svim izvorima zbilo se to u doba cara Hadrijana u Illyriku. Bollandiste raspravljaju o njima na 27. ožujka. (AA. SS. Mart. III. ed. 1678. p. 687.—8.)

Farlati u svom katalogu (II. 444.—6.) nigdje ne navaja ove skupine „illyrijskih mučenika, a Coleti (VIII., 297.) ju na 27. ožujka ima „In Illyrico Sanctorum Phileti Senatoris etc.“;

ali u svojoj opasci pravo primijećuje, da se ne može označit pokrajina, u kojoj su mučeni: Illyrici nostri nomen late patet adeo, ut nec provincia certo definiri queat, in qua hi Martyres passi sint. Čudno mi je s toga, kako je sastavljač djakovačkoga propria mogao ove mučenike od Illyričana u opće učiniti baš „Syrmijcima“. Tuj mu nije prednjačio ni sam biskup Szörényi, koji je inače svakoga svetitelja, kog je ikako mogao, u svojim litanijama „posrijemio“.

Izvjesno je pako, da sv. Philet i svi njegovi i drugovi nijesu u Syrmiju, a ni u Pannoniji u opće mučeni, jednostavno s razloga, što u Hadrijanovo doba u našim zemljama jošte nije bilo kršćanâ.

13. I sv. Saba sa drugovima, koje svetuju djakovački proprium na 12. travnja kao Syrmijce, ne spada nipošto među mučenike ove crkve.

Rimski martyrologij bilježi toga svetitelja ovim riječima : In Cappadocia sancti Sabae Gothi, qui sub Valente imperatore, cum Athanaricus Gothorum rex christianos insequeretur, post dira tormenta in flumen projectus est: quo etiam tempore (ut s. Augustinus scribit) quam plurimi ex Gothis orthodoxis martyrii corona insigniti sunt. — Ovaj na prvi mah nerazumljivi podatak kard. Baronija potpuno nam rasvjetljuju s jedne strane Acta sincera ovoga mučenika,⁶⁴ a s druge korespondencije sv. Bazilija Velikoga († 379.) sa solunskim biskupom Asholijem i rimskim vojvodom Soranom o sv. Sabi, koja nam se sačuvala u klasičnim listovima velikoga kapadočkoga učitelja (Migne, P. gr. T. 32. ep. 164. i 165.). I sv. Augustin (De civitate Dei, l. 18. c. 52.) i Orosije (l. 7. c. 27.) spominju ovo gotsko progonstvo.

Iz tih izvora znademo, da je sv. Saba poginuo 12. travnja 372. godine u progonstvu zapadno-gotskoga kralja Atanaricha (u Actima). U taj mah vladalo je to snažno germansko pleme onkraj Dunava „in Gothia“, kako veli sv. Augustin, gdje je moralo biti autohtono žiteljstvo katoličko (quando rex Gothorum in ipsa Gothia persecutus est Christianos crudelitate mirabili, cum ibi non essent nisi catholici. De civitate Dei l. c.). Tamo

⁶⁴ Ta acta imaš odštampana kod Bollandista (Apr. II. ed. 1675. 87—90); Ruinarta (ed. 1687. 670—4); ima ih i Prileszky: Acta ss. Ungariae (1743.) l. 197—8. — Tillmont govori takogjer o ovom svetitelju u svojim Mémoires (ed. 1705.) X. 1—9. 717.

se Goti upoznali i sa rimskom kulturom i sa kršćanskim vjерom, koju mnogi i poprimiše, ali u arijevskom obliku (Ulfilas!). Svaki bi čas nasrtali na Balkan, na tlo rimskoga imperija. Kravili su trajali ratovi, i car Valentinijan I. (364—375.) s velikom ih je mukom zauzbijao (369. — Gothicus Maximus), nu u kasnijim borbama 375. izgubije život, a Goti provališe i poplaviše Moesiju, Thraciju, Mačedoniju, a odande u početku V. stoljeća krenuše put Italije, moćni im kralj Alarich osvoji 410. Rim, i poslije iza njegove smrti prijegjoše do pirenejskoga poluostrva, gdje u južnoj Galiji i Hispaniji osnovaše jaku državu.

U doba dakle ovih bojeva na Dunavu iz političkih razloga proganjali su gotski kraljevi katolike, pa i one megju svojim suplemenicima. Tako im pade žrtvom i plemeniti vojnik sv. Saba, koji bi u njekoј rječici *Movσέον* udavljen.⁶⁵ Vojvoda Soran bio je jedan od onih rimskih generala, koji su sa svojim legijama stražili na granici carstva. Bio je bogobojazan kršćanin, pa je osobitom srećom scijenio spasiti moći sv. mučenika od barbara, i poslao ih u svoju domaju, u Kapadociju, a na ruke svoga rogovjaka metropolite Basilija. Ovom dragocjenom pokladu bi priložena i poslanica gotske crkve, u kojoj se potanko opisivao tečaj mučenja Božijega svetitelja. I solunski biskup Asholije pisao je u toj stvari sv. Basiliju, a on obojici odgovori lijepim i ganutljivim listovima (Migne: l. c.). Iz mučeničkih akta, a tako i iz čitavoga ovoga dopisivanja jasno razabiremo, da sv. Saba nije bio syrmijski mučenik. Sv. Basilije doslovce veli: *μάρτυρ δὲ ἡμῖν ἐπεδημησεν ἐν τῶν ἐπέκεινα "Ιστρον βαρβάρων,* to će reći: „došao nam je mučenik od barbarâ, koji stanaju onkraj Istra (ep. 164.), a na drugom mjestu: *μάρτυρι νέον ἀθλήσαντι ἐπὶ τῆς γείτονος ὑμῖν βαρβάρον* — mučenik, koji je nedavno poginuo u susjednom kraju barbarskom. Syrmij nit je onkraj Istra, a niti ga je Basilije mogao nazivati barbarskim krajem. Kako Dacija, današnja Rumunjska, nije hierarhijski nikada pod Syrmij spadala, to se sv. Saba ne može uvesti ni u katalog mučenika srijemsko-pannonske metropolije.

Kard. Baronije imao je dakle potpuno pravo uvesti ovoga

⁶⁵ Bollandiste (l. c. April II. ed 1675. p. 88. n. 8.) kažu, da se u Moldavskoj nahodi rječica Missovo, nedaleko od mjesta Trgoviste. Njihove navode nijesam mogao ustanoviti u velikom Stieflerovom atlasu, ali nije o njima sumnjati. Ta je rječica na svu priliku pritok danasne rijeke Oltu.

svetitelja u rimski martyrologij. Da je naime bio u crkvi *martyr vindicatus* — i ako ga nemamo u zapadnim kalendarima — jamče nam suglasno svi istočni menologiji. Slavi ga na 15. travnja Basilijev *Menologium Graecum* (l. c. 56.), Martinov ga u svom koledaru ima četiri puta: 12., 15., 17. i 18. travnja, a i Sergije ga navagja na 15. travnja (Měsjacoslov I. 109., II. 142.). Megjutim 12. travanj je jedino ispravni dies natalitia. U aktima se naime veli, da je sv. Saba mučen peti dan iza uskrsa 372. godine — uskrs je pako te godine bio pao na 8. travnja.

Začudno mi ostaje, kako je sastavljač djakovačkoga propria mogao sv. Sabu (i drugove!) učiniti Syrmijcima. Možda ga je zaveo Galesinius, koji mjesto rječice *Museum* imade Savum, nu tu su njegovu pogrješku već Bollandiste ispravili (l. c. Apr. II. p. 88. n. 8.). Ni Farlati (II. 444—5), ni Coleti (VIII. p. 299.), a ni biskup Szörényi ne vode ga u svome popisu.

Na koncu mi je dodati, da se još jedan mučenik Saba, takogjer svojim podrijetlom Got, spominje 24. travnja u rimskom martyrologiju mučen u Rimu pod carem Aurelijanom. I ovoga je svetitelja preuzeo Baronij iz grčkih menologija. Raspravljaju o njem Bollandiste na 24. travnja (Apr. III. 261—263.). Ne ću ovdje ispitivati, je li ovaj mučenik istovetan sa onim gornjim, kako to mnogi hagiografi hoće⁶⁶, jer i u tom slučaju ne spada u listove srijemsko-pannonskoga martyrologija.

14. Na 18. travnja svetuju zapadna crkva sv. Eleutheriju i njegovu majku sv. Anthiju.

U novije doba dosta se istraživalo akta ovih svetitelja, pa ćemo moći barem do njekih pozitivnih rezultata doći tečajem našega raspravljanja. *Acta S. Eleutherii* imadeno u pet recenzija, u dvije grčke i tri latinske. (Bolland. *Bibliotheca hagiographica graeca*, ed. 1909. p. 79. i *Bibl. hag. latina*, ed. 1898. p. 368.). Prva recensija grčka jest ona *Symeona Metaphraste* (štampana kod Bollandista, Apr. II. ed. 1675. 986—8; i kod Migne-a: P. Gr. 115. 128—41.); druga je ona, što ju 1901.

⁶⁶ Sve se čini, da ih je i djakovački *proprium* pomiješao, jer na 12. travnja govori St. *Sabbæ et Soc. Mm. Sirmiens.* Nu onaj dački *Sabba* ni u aktima, a ni u istočnim kalendarima ne spominje se ni sa kakvom drugovima mučenicima, a onaj rimski slavi se u savezu sa 70 rimskih mučenika vojnika (cf. *Boll. AA. SS. Apr. III.* p. 261.)

izdao učeni skriptor vatikanske biblioteke P. Franchi de Cavalieri *Μαρτύριον τοῦ ἀγίου Ἰερομάρτυρος Ἐλευθερίου* u seriji študija i tekstova, koje objelodanjuju domaći trudbenici vatikan-ski⁶⁷. Latinske recensije jesu reatinska: *Passio s. Eleutherii* (auctore Pseudo-Eulogio et Pseudo-Theodulo; kod Boll. Apr. I. c. 530—2); za tim aecanska (od grada Aecae, sada Troja, u Apuliji, kod Mombritiusa I. 250—51. v.) i onda treća kod Cajetanus-a: *Vitae Sanctorum Siculorum*⁶⁸.

U grčkim aktima svagdje stoji, da je Eleutherije svojim podrijetlom bio Rimljанин: φυταρίς μήνη ή μεγάλη... Ρώμη. Po vremenu bi od Pape zaregjen djakonom, presbyterom, a najposlije biskupom u Illyriku: ἐπίσκοπον χειροτονεῖ τοῦ Ἰλλυρικοῦ. Prijavljen caru Hadrijanu bi dopravljen u Rim i тамо скупа са мајком pogubljen i sahranjen. Grčka akta ne naznačuju dana, kada su se za nebo rodili, nu ih menologiji i mineje složno svetkuju na 15. prosinca. Tako Basilihev Menologium graecum, Annus ecclesiasticus graecus slavicus od o. Martinova, a isto i Sergijev Měsjačoslov (I. p. 384. i II. 506.).

U latinskim recensijama Eleutherij je istina posvuda Rimljaniн, ali aecanska hoće, da je bio biskupom u njih „Hecanae in Apulia“, dočim reatinska recensija i Acta Cajetanova ništa ne vele, gdje da je biskupovao. Mučen je i po latinskim actima u Rimu, ali po reatinskoj recensiji sahranjen je „in campo reatino“ (AA. SS. Boll. Apr. II. 532. n. 18.), a po aecanskoj počiva u njih (I. c. p. 534. n.). I u danu svetkovanja nije medju ovim recensijama sloga, jer dokle reatinska akta postavljaju ipsorum natalitia VIII. kal. Dec., aecanska, a tako i Cajetanova, imaju ih XIV. Kal. Maji. (Boll. Apr. II. 534. u. i Cajetanus I. c. 40. 19.) Latinski martyrologiji svetkuju naše svetitelje svi na 18. aprila (XIV. Kal. Maji), ali je glede mjesta njihova mučenja najveća pomutnja, kako to pokazuju slijedeći navodi: Jer. ima u svim rukopisima: Romae Eletheri eppi et Antiae

⁶⁷ Studi e testi, vol. 6. I martiri di s. Theodoto e di s. Ariadne con un appendice sul testo originale del martirio di S. Eleuterio. Roma 1901. p. 149—61.

⁶⁸ ed. Panormi 1657.; *Passio s. Eleutherii ejusque matris Antiae et praefecti Coroebi*, I. 38—40. — *Passio s. Eleutherii imademo i usyrskom prijevodu*, što ga izdao Francuz Bedjan: *Acta Martyrum et Sanctorum*; 1895. VI. 417—30. Na žalost do ovoga izdanja nijesam mogao nikako doći.

matris ejus. Rom. vet.: Apud Messanam Apuliae Eleutheri episcopi. Beda vacat, ali Florus popunjuje: Romae passio s Eleutherii et ejus genitricis Anthiae, qui sub Adriano imperatore passi sunt. Ad. i U.s.: Apud Messanam in Apulia s. Eleutherii et Anthiae sub Hadriano. — U istini u Apuliji nema nikakove Messane, pak je zato već Baronij predložio, da se čita Messapia (ed. Rosweyde 1613. p. 164.). Megjutim su Bollandiste (Apr. II. p. 538.) dokazali, da je ime Messana pokvareno mjesto Hecana, u staro doba Aecae, a danas, kako već rekoh, grad Troja u Apuliji⁶⁹.

Kako ćemo riješiti sve ove opreke izmegju grčkih i latin-skih izvora? — Najpače kako da zapadni martyrologiji i latin-ske recenzije aktâ Eleuterijevih ništa ne znaju, da je on bio biskupom u Illyriku?

Baronij se je hotio ugnuti ovim poteškoćama tvrdeći, ili da se ondje radi o jednom te istom svetitelju, koji je riječ Božju i u Italiji i u Illyriku naviještao, ili da su bila dva mučenika istoga imena, jedan u Apuliji, a drugi u našim krajevima.⁷⁰ Odraz njegovoga mišljenja jest i navod današnjega rimskega martyrologija, koji na 18. travnja bilježi: *Mesanae natalis sanctorum martyrum Eleutherii episcopi Illyrici et Anthiae matris ejus, qui... sub Hadriano... una cum matre jugulatur.* — Bollandiste (l. c. 535. 24. i 537. 36.) takogje brane istovetnost apuljskoga i illyričkoga mučenika; pa scijene, da je sv. Anthia odgojila Eleutherija daleko od Rima u Aecae, tuj je primio red svećenički, a kasnije je pošao u Rim, gdje ga je papa zaredio i dao Illyrcima za biskupa i apostola. ▶

Nu danas za ova pitanja imademo novih momenata.

Tko pročita one razne recensije Eleuterijevih aktâ, koje su do nas doprle, na prvi mah razabira, da moraju sve potjecati iz jedne podloge, a ta je očevidno bila grčka. Već su Bollandiste (l. c. 529. 4—6.) za reatinsku recensiju dokazali, da odvisi od grčkoga izvornika, a isto je utvrdio Fran-

⁶⁹ Kako je Messana poznati grad u Siciliji, to je Cajetanus ubrojio sv. Eleutherija među Siciliance i štampao mu Acta u već cit. *Vitae Sanctorum Siculorum*.

⁷⁰ „... vel eundem Eleutherium in utraque provincia evangelium praedicasse, vel duo fuerunt Eleutherii in unum conflati eorumdemque Acta confusa“. (Mart. rom. ed. Rosweyde 1613. p. 164. d.)

chi i za aecansku (Studi e testi I. c. p. 138.). Tim je dokazano, da su latinska akta prijevod iz grčkoga izvornika, koji je morao biti napisan početkom V. vijeka, kada su moći sv. Eleutherija, ili barem jedan dio njihov, prenesene u Carigrad⁷¹. U samim aktima mnogo je bajka i maštanja pomiješano sa istinom i povješću, ali tko ih je tako iskitio, je li možda već sam njihov auktor, izvjesno toga ne možemo reći. Svakako su i Aecanci i Reatinci izopačili originalni tekst, ter su u svojim aktima ili izostavili, da je bio biskupom illyričkim, ili su ga učinili hecanskim, „Hecanae in Apulia“ (cf. Boll. AA. SS. I. c. 535—9.).

Navodi latinskih martyrologija ne stvaraju nam pravih potekoča. Mlagji katalozi, kao Rom. vet., Ad., Us. crpe svoje poznanje iz tradicije aecanske crkve, pa je lako razumjeti, zašto sv. Eleutherija meču u Messanu, za pravo Ecanu. Martyrologij pako Jeronimov, ako nigdje ne kaže, da je sv. Eleutherij bio biskupom u Illyriku, a ono i ne veli, da je bio u Aecae ili drugdje u Italiji, pače se pozitivno slaže sa grčkim izvorima, koji svi bez razlike kazuju, da je svetičelj mučen u Rimu. Jer. martyrologij je sumarni, nipošto historijski katalog. Bollandista Papebroch jest i tuj hotio stvar do dna rasvijetliti, pak piše: „da je možda papa, kojem su se Illyrici molbom utekli, da im pošalje vjerovjesnika ili biskupa, dao im Eleutherija“, nu na putu bi on kao kršćanin optužen, „te je vjerojatno povraćen u Rim i ondje mučen“ (Apr. II. p. 535. 25.) Mene ova kombinacija već stoga ne zadovoljava, jer se u grčkim izvorima sv. Eleutherije sustavno nazivlje biskupom u Illyriku, a bi li to moguće bilo, da on toga kraja nigda nije ni vido?

Pretpostavivši, da su grčka acta bliža izvoru nego li latinska, ono im treba i veću vjeru pokloniti. Prema tome sv. Eleutherije djelovaо je nesumnjivo kao biskup u Illyriku.

Od Baronijeve opaske amo razvila se ob ovom mučeniku čitava literatura. Pisali su o njem svi hagijografi počevši od Tillemonta (Mémoires 1694. II. 227. 587.) pa do današnjih Bollandista (Analecta, 1899. p. 386. sp.).

Coleti u VII. svesku Illyrici Sacri u glavnom slijedi rezultate Bollandista, pa prihvatajući Papebrochovu kombinaciju, da Eleutherije nigda nije ni bio u Illyriku, ne uvrštuje ga u

⁷¹ Isp. Boll. I. c. 529. 3., ter str. 535—6. i Franchia I. c. p. 145.

katalog srijemskih biskupa⁷², nu u zadnjem svesku se „popravlja“, te ga u svom *Martyrologium Illyricum* navodi 18. travnja: *Romae natalis sanctorum Eleutherii episcopi et Antiae matris ejus, qui Sirmiensis in Pannonia Illyrica episcopus vitae sanctimonia et miraculorum virtute enituit; inde Romam ab Hadriano im. accersitus, ob fidei constantiam crudelissimis tormentis cruciatus, demum una cum matre occiditur* (III. S. VIII. p. 299.). U opasci pako dodaje: *De illius vero Illyrico episcopatu dubium esse non potest, quem Sirmii gessisse probat Salagius lib. 3. de statu Ecclesiae Pannonicae.*

Farlati (II. 444—6), a tako i Szörényi nijesu sv. Eleutherija smatrali našim mučenikom, ali djakovački proprium od 1807. imade 18. travnja njegov officium potvrgjen od pape Pija VII., pače i vlastite lekcije drugoga nokturna. Tuj se o njem izrično veli „in Illyrico Syrmii Episcopus delectus“. Očito je sastavljač ovoga officija stajao pod uplivom Salagićevim, kako i Coleti desetak godina kasnije⁷³.

Pa je li sv. Eleutherij, kao illyrički biskup, imao u istinu svoju stolicu u Syrmiju? Je li to uspjelo dokazati Salagiju, kako to hoće i današnji djakovački proprium i Coleti?

St. Salagius napisao je: *De statu ecclesiae Pannonicae libros VII. (Quinque-ecclesiis 1778.)* U III. knjizi (p. 7—109.) raspravlja o srijemskoj biskupiji, a na str. 37. govori o sv. Eleutheriju, pa da dokaže, da je on bio u istinu biskupom u Syrmiju, pozivlje se: 1. na Baronija (*Annales ad 140. nr. 4.*) i 2. na bizantinskoga historičara Nicephora († 829.) u njegovom djelu *Hist. Eccl. l. 3. c. 29.*, koja obojica tvrde, da je sv. Eleutherije bio biskupom Illyrika. „Illyrik u ono vrijeme — tako izvagja Salagius — obuhvatao je Dalmaciju, Moesiju, Pannoniju i Noricum. U Dalmaciji bila je solinska biskupija još od apostolskih vremena, u Noriku laureačka, u Pan-

⁷² Na str. 486. veli doslovce: *Quamobrem Eleutherius nomine tenus Illyrici episcopus dicendus est; nec . . . viris adnumerandus . . . , qui sirmensem gesserunt episcopatum.*

⁷³ Lekcije u djakovačkom propriju složene su na osnovu reatinske recensije, k tome je auktor uvažio i Baronijeve opaske. Za čudo mi je, da se u lekcijama nigdje ne spominje mučenička smrt Anthije, kada se izrično štije u aktima: *Tunc missi sunt ab Hadriano Imperatore, qui et ipsam matrem interfecerunt gladio.* Gore smo rekli, da akta nemaju cijene, pa tako je i u lekcijama malo povjesne istine.

noniji syrmiska. Učeni Ijudi Farlati i Hansizius, od kojih je prvi sastavio katalog solinskih, a drugi katalog laureačkih biskupa, ne uvrštuju sv. Eleutherija ni u jedan od ovih kataloga. Ne preostaje dakle ino, nego da sv. Eleutherija ubrojimo među syrmiske biskupe, jer se u to vrijeđe ni jednoj drugoj stolici ne može pripisati naslov „illyričkoga biskupa“, budući osim solinske, laureačke i syrmiske ne bijaše drugih metropolija u Illyriku“ (l. c. 38. 39.). Tako Salagij, ali njegov syllogizam ne zaključuje naprsto stoga, jer navodi sadržani u dolnjoj česti njegovoga dokazivanja nijesu nipošto historijski utvrgjeni, pače, kako smo na početku ove rasprave rekli, unatoč mišljenja i naših starijih historičara (Farlatia I. 260 sq., Coleti-a VII. 454 sq.) ne može se braniti, da su prije trećega stoljeća u našim krajevima osnovane kršćanske crkve, općine i biskupije⁷⁴.

Kako u okvir ove študije ne spada tekstovno i kritično istraživanje Eleutherijevih aktâ, a ja ne mogao doći do Bedjanović Acta Martyrum et Sanctorum, to nijesam kadar do kraja kontrolisati znamenitih tvrdnja Franchijevih, ali o njima nije sumnjati. Tud je jošte dosta posla za daljnje istraživanje.

Vanjske prilike historijske ne bi se protivile mogućnosti, da je sv. Eleutherije djelovao u Syrmiju. Lako je već u II. vijeku moglo biti u našim krajevima kršćanskih apostola i biskupa, koji su riječ Božju naviještali, i ako im nije uspjelo organizovati crkvenih općina. Što se pako sv. Eleutherije spominje mučen u Rimu, znamo i za druge svetitelje, da su bili iz provincije dopremljeni u vječni grad i ondje pogubljeni.

⁷⁴ Za razvoj kršćanstva u našim krajevima isp. Mommsen-a: Römische Geschichte V. 1904. odsjek Die Donauländer und die Kriege an der Donau p. 178—229, pa Harnacka: Die Mission und Ausbreitung des Christenthums in den ersten drei Jahrhunderten, 1906., II. p. 201. sq. — Hotio sam kontrolirati ono mjesto, što ga Salagius iz Nicephora cituje. Odlični ovaj patrijara carigradski osim klasičnih djela u obranu poštovanja kipova i slika napisao je i Breviarium historicum de rebus gestis post imperium Maurcii (Migne: P. gr. C. c. 857—994.) i to će biti ono djelo, što ga Salagius pod imenom Historiae ecclesiasticae razumijeva. Nu uza sav trud nigdje traga citovanom tekstu. U ostalom iz onoga odsjeka, kako ga je Salagius priopćio, razabira se, da je Nicephor svoje navode uzeo iz Eleutherijevih aktâ, pak da ih je bio pečuhski historičar čitao, to bi i sam bio opazio i ne bi važno tvrdio, da Nicephor nije svoje podatke „izmislio, nego ih je ex antiquis monumentis erpio“.

Nakon ovoga razlaganja razumjeti je, da je danas jošte nemoguće izreći peremptorni sud, je li, nije li bio sv. Eleutherije biskupom u Syrmiju, pa ako i nemamo apsolutnih dokaza, proglašiti ga Syrmijcem, ono imamo bar njekih razloga zadržati ga u martyrologiju pannonsko-srijemske crkve.

Izmegju grčkih i latinskih izvora ima još i drugih opreka, tako o danu svetkovanja sv. Eleutherija i Anthije, a tako i tom, gdje im se sv. moći nalaze.

Već smo gore rekli, da grčka akta ne naznačuju dana njihove smrti, dočim ih menologiji i mineje svetkuju 15. prosinca. Latinska akta i latinski martyrologiji slave ih složno 18. travnja, samo reatinska recensija na 24. prosinca. Koji je datum ispravan?

Od svih svjedočanstvâ u ovom pogledu najviše vrijedi Jer. martyrologija. Ono je najstarije, a crpljeno je iz starijih rimskih kataloga, koji su dan mučenja mogli najbolje znati. Zato već i Bollandiste usvajaju 18. travanj. Što se pak na istoku slave 15. prosinca, to je po njihovom mnijenju toga dana posvećena crkva, koja je bila u početku V. vijeka podignuta u Carigradu u čast sv. Eleutheriju i sv. Anthiji (Apr. II. 528. n 3.). Jednako i ono, što ih Reatinci slave 24. prosinca, bit će da su toga dana prenesene moći Svetiteljâ u njihovo mjesto, ili je slično kao u Carigradu obavljena dedikacija njihove crkve u Rieti-u. (Apr. II. 532. 19.)

Moći sv. mučenika prema njkim izvorima nahode se u Carigradu, sahranjeni u vlastitom martyriju, u vlastitoj crkvi ad Xerolophum, collem siccum (Boll. I. c. 528. 3.), ali si i Reatinci i Hecanci prisvajaju otu čast. Najvjerojatnije će biti, da su kosti ovih mučenikâ, kako i tolikih drugih Svetitelja, u kasnije vrijeme podijeljene u razne krajeve kršćanskog svijeta, kada im se poštovanje crkvom raširilo (Boll. I. c. 538. n. 41.).

Da su sv. Eleutherije i sv. Anthia bili martyres vindicati, razabratiti je iz martyrologija i istočne i zapadne crkve, iz tolikih crkvî njima u čast podignutih, iz posebne službe, koja im je u najstarije doba u Carigradu bila u slavu čitana (Boll. Apr. II. 528. 3.).

(Nastavit će se.)

